



VERTAALDAG NEDERLAND VERTAALT

Zaterdag 16 mei 2020

Academiegebouw, Domplein, Utrecht

09.45 – 10.30 uur ontvangst met koffie en thee

Aula (plenair)

10.30 – 10.40 welkom door ceremoniemeester **PAULIEN CORNELISSE**

10.40 – 11.05 openingslezing door **FRITS VAN OOSTROM**

Een verre spiegel

Over vertalen in de Nederlandse Middeleeuwen

11.05 – 11.15 deelnemers werkgroepen verspreiden zich naar verschillende zalen in het Academiegebouw; bezoekers die lezingen volgen blijven in de Aula

Aula (lezingenprogramma)

diverse zalen

11.15 – 12.00

ANN DE CRAEMER

Mijn Vlaamse zetel is geen Nederlandse bank

Over de rijkdom van de taalverschillen tussen noord en zuid

11.15 – 12.45

werkgroep Duits

werkgroep Engels

werkgroep Frans

12.00 – 12.45

MARJOLEINE BOONSTRA

Het wonder van Le Petit Prince

Over de vertalers van Le Petit Prince

12.45 – 13.45 lunch

Aula (lezingenprogramma)

diverse zalen

14.00 – 14.45

ANNELIES VERBEKE

Babels ambassadeurs

Over het belang van literair vertalers en aandacht voor diversiteit en kwaliteit van literaire vertalingen

14.00 – 15.30

werkgroep Spaans

werkgroep Scholieren

14.45 – 15.30

MAARTEN KONINGSBERGER

met pianobegeleiding

Laat me niet alleen

Over het zingen van Franse chansons in vertaling

15.30 – 16.15 theepauze

Aula (plenair)

16.15 – 16.40

prijzuitreiking scholierenprijsvraag

16.40 – 17.10

blokje Martinus Nijhoff Vertaalprijs 2020 (twee laureaten)

17.10 – 18.15 borrel